

**ỦY BAN NHÂN DÂN
HUYỆN TRIỆU SƠN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 3372 /UBND-TBXH
V/v tuyển chọn thực tập sinh đi
thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản.

Triệu Sơn, ngày 23 tháng 11 năm 2016

Kính gửi :

- Trưởng Đài truyền thanh huyện;
- Chủ tịch UBND các xã, thị trấn.

Thực hiện Công văn số 3623/SLĐTĐBXH-VLATLĐ ngày 16/11/2016 của Sở Lao động - Thương binh và Xã hội Thanh Hóa về việc tuyển chọn thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản.

Chương trình đưa thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản được thực hiện từ năm 2006 theo Thỏa thuận giữa Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội với Tổ chức Phát triển nhân lực quốc tế Nhật Bản (IM Japan). Người lao động đi theo Chương trình này sẽ vừa học vừa làm tại các công ty tiếp nhận tại Nhật Bản trong thời gian 03 năm và được hưởng mức lương cơ bản theo hợp đồng từ 125.000 yên/tháng đến 150.000 yên/tháng. Sau khi hoàn thành chương trình về nước đúng hạn sẽ được hỗ trợ một khoản tiền 600.000 yên/người (tương đương khoảng 120.000 triệu đồng tiền Việt Nam) để khởi nghiệp. Sau 03 năm, các thực tập sinh có thể tích lũy mang về khoảng 500 triệu đến 600 triệu đồng. Để lao động trên địa bàn huyện được đi làm việc tại Nhật Bản theo chương trình này. Chủ tịch UBND huyện có ý kiến chỉ đạo như sau:

- Giao cho Đài truyền thanh huyện thông báo nội dung của "Thông báo tuyển chọn ứng viên tham gia chương trình thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản" trên hệ thống truyền thanh trong thời gian ít nhất 03 ngày để nhân dân và người lao động biết về chương trình để đăng ký dự tuyển.

- Chủ tịch UBND các xã, thị trấn chỉ đạo thông báo nội dung "Tuyển chọn ứng viên tham gia chương trình thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản" trên hệ thống loa truyền thanh của xã, thị trấn, của các thôn, xóm ít nhất 03 ngày để nhân dân và người lao động biết về chương trình để đăng ký dự tuyển.

(gửi kèm theo thông báo số 960/TTLĐNN-TCLĐ ngày 09/11/2016 của Trung tâm Lao động ngoài nước)

Yêu cầu Trưởng Đài truyền thanh huyện, Chủ tịch UBND các xã, thị trấn chỉ đạo thực hiện kịp thời nội dung trên./.

Nơi nhận: 

- Như trên;
- Lưu: VT, LĐTBXH.

**KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Lê Quang Trung

THÔNG BÁO
TUYỂN CHỌN ỨNG VIÊN THAM GIA CHƯƠNG TRÌNH
THỰC TẬP SINH ĐI THỰC TẬP KỸ THUẬT TẠI NHẬT BẢN
(Kèm theo Công văn số: 960 /TTLDNN-TCLĐ ngày 09/11/2016)

Thực hiện Thỏa thuận giữa Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội và Tổ chức phát triển nhân lực quốc tế Nhật Bản (IM Japan) về Chương trình đào tạo thực tập kỹ thuật cho thực tập sinh Việt Nam tại Nhật Bản, Trung tâm Lao động ngoài nước trực thuộc Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội thông báo kế hoạch tuyển chọn ứng viên tham gia Chương trình thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản tại tất cả các tỉnh/ thành phố trên cả nước, cụ thể như sau:

1. Phạm vi tuyển chọn: người lao động trên phạm vi toàn quốc.
2. Số lượng tuyển chọn: 500 người
3. Điều kiện đăng ký dự tuyển:

Người lao động trên toàn quốc nếu có nguyện vọng tham gia Chương trình, đáp ứng các điều kiện theo quy định dưới đây đều có thể đăng ký dự tuyển tham gia Chương trình (*không hạn chế về số lượng ứng viên đăng ký dự tuyển*). Điều kiện đăng ký dự tuyển:

- Nam giới, tuổi từ đủ 20 đến 30 tuổi (sinh trong khoảng thời gian từ tháng 11/1986 đến tháng 11/1996);
- Tốt nghiệp trung học phổ thông hoặc tương đương trở lên;
- Cao từ 1^m60 trở lên, cân nặng phù hợp với chiều cao;
- Không xăm mình, không bị tật nguyên, không có dị tật, không có sẹo; không bị cận thị, nhược thị, rối loạn sắc giác;
- Có đủ sức khỏe để đi làm việc ở nước ngoài theo quy định tại Thông tư số 14/2013/TT-BYT ngày 06/5/2013 của Bộ Y tế về việc hướng dẫn khám sức khỏe;
- Có đạo đức tốt, ý thức kỷ luật tốt, không có tiền án;
- Có hộ khẩu thường trú và sinh sống tại các địa phương nêu trên.
- Là người chưa từng tham gia các chương trình đào tạo thực tập sinh của Nhật Bản, có ý chí quyết tâm cao.

4. Ngành nghề tuyển chọn: Xây dựng, sản xuất chế tạo và các ngành nghề liên quan khác. Tuy nhiên, hiện tại số lượng công ty tiếp nhận trong lĩnh vực xây dựng chiếm phần lớn, do đó Tổ chức IM Japan có kế hoạch tuyển chọn các ứng viên có khả năng làm việc được trong lĩnh vực xây dựng.

5. Hồ sơ đăng ký dự tuyển

- Người lao động tự tải Hồ sơ đăng ký dự tuyển từ trang thông tin điện tử của Trung tâm Lao động ngoài nước tại địa chỉ www.colab.gov.vn (Mục tải biểu mẫu).
- Hồ sơ đăng ký dự tuyển bao gồm:
 - + Sơ yếu lý lịch được kê khai đầy đủ thông tin, có xác nhận của địa phương;



- + Đơn tự nguyện đăng ký dự tuyển đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản (điền đầy đủ thông tin theo mẫu);
- + Giấy khám và chứng nhận sức khỏe có đầy đủ các xét nghiệm theo mẫu ban hành (1 bản bằng tiếng Việt và 1 bản tiếng Anh);
- + Bản sao có chứng thực Giấy chứng minh nhân dân;
- + Bản sao có chứng thực Sổ hộ khẩu;
- + Bản saocó chứng thực Bằng tốt nghiệp THPT;
- + Bản sao có chứng thực giấy chứng nhận thuộc đối tượng gia đình chính sách, con thương binh, liệt sỹ (nếu có).

6. Cách thức và thời gian nộp hồ sơ

Người lao động tự hoàn thiện hồ sơ theo hướng dẫn trong hồ sơ và nộp về Trung tâm Lao động ngoài nước **bằng hình thức gửi bảo đảm chuyển phát nhanh qua đường bưu điện** (Địa chỉ: Số 1, Trịnh Hoài Đức, phường Cát Linh, quận Đống Đa, Hà Nội) **chậm nhất vào ngày 30/11/2016**, tính theo dấu của bưu điện (**những người nộp hồ sơ sớm sẽ được ưu tiên thi trước**).

Trong quá trình hoàn thiện hồ sơ đăng ký dự tuyển, nếu có vấn đề vướng mắc, người lao động liên hệ với Trung tâm Lao động ngoài nước thông qua số điện thoại: (04) 37346751 để được hướng dẫn.

7. Kiểm tra hồ sơ và thông báo kết quả kiểm tra hồ sơ

Sau khi nhận được hồ sơ của người lao động đăng ký dự tuyển qua đường bưu điện, Trung tâm Lao động ngoài nước sẽ kiểm tra hồ sơ và thông báo danh sách người lao động đã nộp hồ sơ, kết quả kiểm tra hồ sơ bằng văn bản cho Sở Lao động – Thương binh và Xã hội của địa phương và cho người lao động; đồng thời công khai thông tin này trên trang thông tin điện tử của Trung tâm Lao động ngoài nước tại địa chỉ www.colab.gov.vn.

8. Nội dung, thời gian và địa điểm tổ chức thi tuyển

Trung tâm Lao động ngoài nước sẽ phối hợp với Văn phòng Tổ chức IM Japan tại Việt Nam tổ chức thi tuyển đối với những người lao động có kết quả kiểm tra hồ sơ đạt yêu cầu. Cụ thể:

- **Nội dung thi tuyển:** toán, thể lực (chạy 3.000m, chống đẩy 35 lần, gập cơ bụng 25 lần) và phỏng vấn.

- **Thời gian và địa điểm tổ chức thi tuyển:** dự kiến sau 2 tuần, kể từ ngày người lao động nộp hồ sơ đến Trung tâm Lao động ngoài nước. Trung tâm Lao động ngoài nước sẽ thông báo trực tiếp cho người lao động bằng văn bản về thời gian và địa điểm tổ chức thi tuyển đồng thời thông tin trên trang thông tin điện tử www.colab.gov.vn.

- **Điểm ưu tiên trong thi tuyển:** những người lao động thuộc đối tượng sau đây, nếu có kết quả môn thi toán đạt từ 30 điểm trở lên sẽ được ưu tiên cộng điểm vào kết quả bài thi toán (**những người thi môn toán đạt kết quả dưới 30 điểm không được cộng điểm ưu tiên**). Cụ thể như sau:

+ Người lao động là con thương binh, liệt sỹ, người có công: **20 điểm**

+ Người lao động thuộc các huyện nghèo và dân tộc thiểu số theo quy định tại Quyết định số 71/2009/QĐ-TTG của Thủ tướng Chính phủ về việc Phê duyệt Đề án Hỗ trợ các huyện nghèo đẩy mạnh xuất khẩu lao động góp phần giảm nghèo bền vững giai đoạn 2009-2020: **20 điểm**

+ Người lao động thuộc các huyện nghèo và dân tộc thiểu số của các tỉnh miền núi: **15 điểm**

+ Người lao động thuộc các huyện nghèo và dân tộc thiểu số của các tỉnh không phải là tỉnh miền núi hoặc người lao động thuộc các tỉnh miền núi không thuộc đối tượng huyện nghèo hoặc dân tộc thiểu số: **10 điểm**

9. Thông báo kết quả thi tuyển

- Sau khi kết thúc thi tuyển, Trung tâm Lao động ngoài nước sẽ thông báo kết quả thi tuyển bằng văn bản cho các ứng viên trúng tuyển và hướng dẫn người lao động các thủ tục cần thiết để tập trung nhập học, tham dự các khóa đào tạo và thông báo bằng văn bản tới Sở Lao động – Thương binh và Xã hội danh sách những người lao động trúng tuyển để phối hợp quản lý. Đồng thời, kết quả thi tuyển sẽ được đăng công khai trên trang thông tin điện tử của Trung tâm Lao động ngoài nước tại địa chỉ www.colab.gov.vn sau 3 – 5 ngày làm việc.

10. Một số thông tin về Chương trình

- Chương trình đưa thực tập sinh Việt Nam đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản là chương trình phi lợi nhuận được thực hiện từ năm 2006 theo Thỏa thuận giữa Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội và Tổ chức Phát triển nhân lực quốc tế Nhật Bản (IM Japan). Trung tâm Lao động ngoài nước là cơ quan duy nhất được Bộ Lao động – Thương binh và Xã hội giao thực hiện Chương trình.

- Người lao động trúng tuyển sẽ tham gia các khóa đào tạo tại Cơ sở đào tạo của Trung tâm Lao động ngoài nước trong thời gian từ 4 đến 8 tháng phụ thuộc vào yêu cầu cụ thể của các công ty tiếp nhận. Nếu trúng tuyển, người lao động sẽ phải tuân thủ và thực hiện nghiêm túc quy chế đào tạo trước phải cử đã được thống nhất giữa Trung tâm Lao động ngoài nước và IM Japan.

- Người lao động đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản gọi là thực tập sinh, được tu nghiệp và thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản trong thời gian 03 năm; được hưởng mức lương cơ bản theo hợp đồng trong khoảng từ 125,000 Yên ~ 150,000 Yên/tháng; sau khi hoàn thành chương trình thực tập, về nước đúng thời hạn sẽ được Tổ chức IM Japan hỗ trợ 600.000 yên/người (tương đương khoảng 120.000.000 triệu đồng tiền Việt Nam) để khởi nghiệp. Sau 3 năm, các thực tập sinh có thể tích lũy mang về Việt Nam số tiền khoảng 500 triệu ~ 600 triệu đồng.

11. Chi phí người lao động phải nộp và các khoản được hỗ trợ khi tham gia Chương trình



- Người lao động nếu trúng tuyển được tham gia Chương trình chỉ phải nộp các khoản chi phí sau đây:

- + Chi phí làm Hộ chiếu, visa và khám sức khỏe
- + Học phí khóa đào tạo dự bị trong 3 tháng đầu;
- + Chi phí ăn, ở trong thời gian tham dự các khóa đào tạo tại Việt Nam.

Ngoài các khoản chi phí nêu trên, người lao động khi tham gia Chương trình này không phải nộp bất kỳ khoản chi phí nào khác.

- Người lao động được miễn các khoản chi phí (do Tổ chức IM Japan đài thọ) gồm:

- + Chi phí vé máy bay;
- + Học phí khóa đào tạo chính thức trong thời gian 04 tháng;
- + Chi phí đào tạo tay nghề, chi phí ôn tập trong 01 tháng trước xuất cảnh.

- Chính sách hỗ trợ đối với các đối tượng ưu tiên:

Người lao động thuộc đối tượng hộ nghèo, người dân tộc thiểu số thuộc các huyện nghèo theo quy định tại Quyết định số 71/2009/QĐ-Ttg ngày 29/4/2009 của Thủ tướng Chính phủ, được hỗ trợ các chi phí nêu trên theo mức quy định tại Quyết định này; người lao động thuộc huyện nghèo nhưng không phải là đối tượng hộ nghèo, người dân tộc thiểu số sẽ được hỗ trợ 50% chi phí đào tạo.

Mọi thông tin về Chương trình thực tập sinh đi thực tập kỹ thuật tại Nhật Bản được đăng tải công khai trên trang thông tin điện tử của Trung tâm Lao động ngoài nước tại địa chỉ www.colab.gov.vn.
